



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w SŁUPSKU**

HK.9022.3.26.2025.WR

Słupsk, dnia .....1.0. MAR. 2025.....

Row-Tour Janetta Miksza  
ul. Wydmowa 8  
76-212 Rowy

**ZBIORCZA ROCZNA OCENA JAKOŚCI WODY NA PŁYWALNI**

**Apartamentów Poddąbek, ul. Wakacyjna 10, 76-211 Objazda**  
(dotyczy działalności obiektu sezonowego od 01.07.2024 r. do 31.08.2024 r.).

Na podstawie § 4 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 9 listopada 2015 r. w sprawie wymagań, jakim powinna odpowiadać woda na pływalniach (Dz. U. z 2022 r., poz. 1230), oraz po przeanalizowaniu:

- parametrów jakości wody na pływalni ocenionych na podstawie wymagań, o których mowa w § 3 ust. 1 ww. rozporządzenia;
- wyników badań wody na pływalni wykonanych przez zarządzającego pływalnią;
- zakresu i częstotliwości wykonywania badań wody przez zarządzającego pływalnią oraz zastosowanych metodyk referencyjnych analiz;
- wyników badań wody na pływalni wykonywanych przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Słupsku przed wydaniem oceny;

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Słupsku stwierdza, że

**w okresie od 01 lipca 2024 r. do 31 sierpnia 2024 r. (dotyczy okresu sezonowego)  
jakość wody na pływalni Apartamentów Poddąbek, ul. Wakacyjna 10, 76-211 Objazda  
nie stanowiła zagrożenia dla zdrowia kąpiących się.**

1. W ramach prowadzonego nadzoru nad pływalnią Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Słupsku stwierdził, że zarządzający pływalnią:
  - posiadał ustalony z Państwowym Powiatowym Inspektorem Sanitarnym w Słupsku harmonogram pobierania próbek wody;
  - dokumentował bieżące obserwacje wody na pływalni;
  - dokonywał systematycznego i udokumentowanego nadzoru pracy urządzeń;
  - rejestrował wyniki pomiaru jakości wody;
  - podejmował działania naprawcze;
  - prowadził badania jakości wody zgodnie z ustalonym harmonogramem.
2. Badania jakości wody na pływalni wykonywane były w laboratoriach posiadających akredytację Polskiego Centrum Akredytacji na wykonanie badań odpowiadających metodykom referencyjnym analiz wody na pływalniach określonych w cyt. wyżej rozporządzeniu.

Strona/stron: 1/6

---

**Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Słupsku**

76-200 Słupsk, ul. Piotra Skargi 8

tel. centrala (59) 843 12 91, faks (59) 843 81 55; e-mail: psse.słupsk@sanepid.gov.pl, <https://www.gov.pl/web/psse-słupsk>

3. Ocena jakości wody doprowadzanej na pływalnię.  
Pływalnia zaopatrywana jest w wodę z wodociągu zbiorowego zaopatrzenia w wodę do spożycia w Poddąbiu. W oparciu o zapisy rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r., poz. 2294), Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Słupsku wydał ocenę jakości wody nr 73.HK.2024 z dnia 13.12.2024 r., w której stwierdził, że woda z ww. wodociągu jest przydatna do spożycia przez ludzi.

4. Ocena jakości wody na pływalni.

**A. Woda w nieszczęśliwej basenowej dużej odkrytej.**

liczba punktów pobierania próbek wody:	1
liczba badań ogółem:	5
liczba badań wykonanych w ramach kontroli wewnętrznej:	4
liczba badań wykonanych przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Słupsku:	1

Oznaczone parametry	Najwyższe dopuszczalna wartość	Ilość oznaczeń ogółem	Minimalna wartość przekroczenia	Maksymalna wartość przekroczenia	Odsetek oznaczeń nieodpowiadających wymaganiom
<b>Parametry fizykochemiczne</b>					
Potencjał redox (oksydoredukcyjny) przy elektrodzie Ag/AgCl 3,5 m KCl	min. 750 $6,5 \leq \text{pH} \leq 7,3$	5	736	736	20 %
Chloroform	0,03	2	0,077	0,077	50 %
<b>Prowadzone działania naprawcze w celu poprawy jakości wody:</b>	Płukanie filtra, czyszczenie i kalibracja aparatury dozującej; korekta pH; zwiększenie/ zmniejszenie dawki chloru na automacie; częściowa wymiana wody; dolewanie koagulantu.				

**B. Woda wprowadzana do niecki basenowej dużej odkrytej z systemu cyrkulacji.**

liczba punktów pobierania próbek wody:	1
liczba badań ogółem:	3
liczba badań wykonanych w ramach kontroli wewnętrznej:	2
liczba badań wykonanych przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Słupsku	1

Oznaczone parametry	Najwyższe dopuszczalna wartość	Ilość oznaczeń ogółem	Minimalna wartość przekroczenia	Maksymalna wartość przekroczenia	Odsetek oznaczeń nieodpowiadających wymaganiom
<b>Parametry fizykochemiczne</b>					
Mętność	0,3	2	0,39	0,39	55 %
Chloroform	0,03	2	0,044	0,044	50 %
<b>Prowadzone działania naprawcze w celu poprawy jakości wody:</b>	Płukanie filtra, czyszczenie i kalibracja aparatury dozującej; korekta pH; zwiększenie/ zmniejszenie dawki chloru na automacie; częściowa wymiana wody; dolewanie koagulantu.				

### C. Woda w niecce basenowej średniej odkrytej.

liczba punktów pobierania próbek wody:	1
liczba badań ogółem:	5
liczba badań wykonanych w ramach kontroli wewnętrznej:	4
liczba badań wykonanych przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Słupsku:	1

Oznaczone parametry	Najwyższe dopuszczalna wartość	Ilość oznaczeń ogółem	Minimalna wartość przekroczenia	Maksymalna wartość przekroczenia	Odsetek oznaczeń nieodpowiadających wymaganiom
<b>Parametry fizykochemiczne</b>					
Potencjał redox (oksydoredukcyjny) przy elektrodzie Ag/AgCl 3,5 m KCl	min. 750 6,5 ≤ pH ≤ 7,3	5	595	595	20 %
pH	6,5-7,6	5	6,2	6,2	20 %
Chlor wolny	0,3 -1,0	5	0,10	0,10	20 %
Utlenialność	4	3	4,17	4,17	33,3 %
<b>Prowadzone działania naprawcze w celu poprawy jakości wody:</b>	Częściowa wymiana wody w niecce, płukanie filtra, kalibracja aparatury dozującej; korekta pH; zwiększenie/ zmniejszenie dawki chloru, dolewanie koagulantu.				

**D. Woda wprowadzana do niecki basenowej średniej odkrytej z systemu cyrkulacji.**

liczba punktów pobierania próbek wody:	1
liczba badań ogółem:	3
liczba badań wykonanych w ramach kontroli wewnętrznej:	2
liczba badań wykonanych przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Słupsku:	1

Oznaczone parametry	Najwyższe dopuszczalna wartość	Ilość oznaczeń ogółem	Minimalna wartość przekroczenia	Maksymalna wartość przekroczenia	Odsetek oznaczeń nieodpowiadających wymaganiom
<b>Parametry fizykochemiczne</b>					
pH	6,5-7,6	3	6,3	6,3	33,3 %
Mętność	0,3	2	0,36	0,36	50 %
<b>Prowadzone działania naprawcze w celu poprawy jakości wody:</b>	Częściowa wymiana wody w niecce, płukanie filtra, kalibracja aparatury dozującej; korekta pH; zwiększenie/ zmniejszenie dawki chloru, dolewanie koagulantu.				

**E. Woda w niecce basenowej małej odkrytej.**

liczba punktów pobierania próbek wody:	1
liczba badań ogółem:	5
liczba badań wykonanych w ramach kontroli wewnętrznej:	4
liczba badań wykonanych przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Słupsku:	1

Oznaczone parametry	Najwyższe dopuszczalna wartość	Ilość oznaczeń ogółem	Minimalna wartość przekroczenia	Maksymalna wartość przekroczenia	Odsetek oznaczeń nieodpowiadających
<b>Parametry fizykochemiczne</b>					
Potencjał redox (oksydoredukcyjny) przy elektrodzie Ag/AgCl 3,5 m KCl	min. 750 6,5 < pH ≤ 7,3	5	725	725	20 %
Chlor wolny	0,3-1,0	5	2,0	2,0	20 %
Chloroform	0,03	2	0,072	0,072	50 %
Utlenialność	4	3	5,68	5,68	33,3 %
<b>Prowadzone działania naprawcze w celu poprawy jakości wody:</b>	Płukanie filtra, czyszczenie i kalibracja aparatury dozującej; korekta pH; zwiększenie/ zmniejszenie dawki chloru na automacie; częściowa wymiana wody; dolewanie koagulantu.				

**F. Woda wprowadzana do niecki basenowej malej odkrytej z systemu cyrkulacji.**

liczba punktów pobierania próbek wody:	1
liczba badań ogółem:	3
liczba badań wykonanych w ramach kontroli wewnętrznej:	2
liczba badań wykonanych przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Słupsku:	1

Oznaczone parametry	Najwyższe dopuszczalna wartość	Ilość oznaczeń ogółem	Minimalna wartość przekroczenia	Maksymalna wartość przekroczenia	Odsetek oznaczeń nieodpowiadających wymaganiom
<b>Parametry fizykochemiczne</b>					
Chloroform	0,03	2	0,073	0,073	50 %
<b>Prowadzone działania naprawcze w celu poprawy jakości wody:</b>	Korekta dozowania chloru.				

**G. Woda w niecce basenowej dużej krytej.**

liczba punktów pobierania próbek wody:	1
liczba badań ogółem:	5
liczba badań wykonanych w ramach kontroli wewnętrznej:	4
liczba badań wykonanych przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Słupsku:	1

Oznaczone parametry	Najwyższe dopuszczalna wartość	Ilość oznaczeń ogółem	Minimalna wartość przekroczenia	Maksymalna wartość przekroczenia	Odsetek oznaczeń nieodpowiadających wymaganiom
<b>Parametry fizykochemiczne</b>					
Potencjał redox (oksydoredukcyjny) przy elektrodzie Ag/AgCl 3,5 m KCl	min. 750 6,5 < pH < 7,3	5	573	573	20 %
Chlor wolny	0,3-0,6	5	0,68	0,68	20 %
Mętność	0,5	3	0,79	0,79	33,3 %
Chloroform	0,03	2	0,071	0,074	66.6 %
Utlenialność	4	3	5,74	5,74	33,3 %
<b>Prowadzone działania naprawcze w celu poprawy jakości wody:</b>	Płukanie filtra, czyszczenie i kalibracja aparatury dozującej; korekta pH; zwiększenie/ zmniejszenie dawki chloru na automacie; częściowa wymiana wody; dolewanie koagulantu.				

## H. Woda wprowadzana do niecki basenowej dużej krytej z systemu cyrkulacji.

liczba punktów pobierania próbek wody:	1
liczba badań ogółem:	3
liczba badań wykonanych w ramach kontroli wewnętrznej:	2
liczba badań wykonanych przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Słupsku:	1

Oznaczone parametry	Najwyższe dopuszczalna wartość	Ilość oznaczeń ogółem	Minimalna wartość przekroczenia	Maksymalna wartość przekroczenia	Odsetek oznaczeń nieodpowiadających wymaganiom
<b>Parametry fizykochemiczne</b>					
Mętność	0,3	3	0,78	0,78	33,3 %
Chlor związany	0,2	3	1,55	1,55	33,3 %
Chloroform	0,03	3	0,057	0,070	66.6 %
<b>Prowadzone działania naprawcze w celu poprawy jakości wody:</b>	Płukanie filtra, czyszczenie i kalibracja aparatury dozującej; korekta pH; zwiększenie/ zmniejszenie dawki chloru na automacie; częściowa wymiana wody; dolewanie koagulantu.				

### 5. Ocena jakości ciepłej wody użytkowej (woda z natrysków).

W okresie sprawozdawczym pobrano 4 próbki ciepłej wody użytkowej z natrysku w celu oceny stopnia skolonizowania sieci wodociągowej bakteriami *Legionella sp.*

Ilość wykonanych badań w zakresie bakterii <i>Legionella sp.</i> w wodzie z natrysków - ogółem	Ilość badań w zakresie bakterii <i>Legionella sp.</i> , w których stwierdzono				Postępowanie w związku ze stwierdzonym skażeniem ciepłej wody użytkowej
	brak skażenia	średnie skażenie	wysokie skażenie	bardzo wysokie skażenie	
4	4	0	0	0	-

Jakość ciepłej wody użytkowej odpowiadała wymaganiom sanitarnym określonym w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 9 listopada 2015 r. w sprawie wymagań, jakim powinna odpowiadać woda na pływalniach (Dz. U. z 2022 r., poz. 1230).

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny  
w Słupsku  
z up. Violetta Dąbrowska

Z-ca Państwowego Powiatowego  
Inspektora Sanitarnego w Słupsku

#### Otrzymują:

adresat poczty elektronicznej:

1. Row-Tour Janetta Miksza, ul. Wydymowa 8, 76-212 Rowy; kontakt@apartamentyjeanette.pl

#### Do wiadomości:

1. strona internetowa PSSE w Słupsku: <https://www.gov.pl/web/psse-slupsk>

aa.